



MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS table with columns N°, NOM / NAME, NBR. MATCHES NO. GAMES.

VIS table with columns N° NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME, POINTAGE - SCORE, NO., NOMS - NAMES, C.A. JA.

LOC table with columns N° NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME, POINTAGE - SCORE, NO., NOMS - NAMES, C.A. JA.

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS table with columns N°, NOM / NAME, NBR. MATCHES NO. GAMES.

PUNITIONS - PENALTIES table with columns MINEURES - MINORS, AUTRES - OTHERS, N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

Main player list table for VIS with columns N°, NOMS - NAMES, C.A. JA.

Main player list table for LOC with columns N°, NOMS - NAMES, C.A. JA.

PUNITIONS - PENALTIES table with columns AUTRES - OTHERS, MINEURES - MINORS, N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

FUSILLADE / SHOOTOUT table with columns BUT GOALS, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS.

FUSILLADE / SHOOTOUT table with columns BUT GOALS, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS.

FRANC JEU, TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT, SPECTATEURS / SPECTATORS table.

OFFICIELS / OFFICIALS table with columns JUGE DE BUT GOAL JUDGE, ANNONCEUR ANNOUNCER, CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER, MARQUEUR SCOREKEEPER.

OFFICIELS / OFFICIALS table with columns JUGE DE LIGNES LINESMAN, ARBITRE REFEREE, SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE.

FRANC JEU, TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT table with columns DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, TEMPS RESTANT / REMAINING TIME.